

Tatiana Ushakova

Dolmetscherin und staatlich geprüfte Übersetzerin für Russisch in den Fachgebieten Technik und Wirtschaft, öffentlich bestellt und allgemein beeidigt

Mitglied im Bundesverband der Dolmetscher und Übersetzer e.V. (BDÜ)

Ausbildung:

Kurganer Staatsuniversität (Russland)

Abschluss: Philologin der deutschen Sprache

Sprachen & Dolmetscher Institut München

Abschluss: Staatlich geprüfte Übersetzerin für Russisch in den Fachgebieten Technik und Wirtschaft.

Leistungsspektrum:

- Fachdolmetschen von Verhandlungsgesprächen, Vorträgen und Präsentationen;
- beglaubigte Übersetzungen von Urkunden und Zeugnissen, Dolmetschen bei Notar;
- professionelle Übersetzung von Fachtexten.

Fachgebiete:

Technik, Wirtschaft, Medizin, andere Fachgebiete auf Anfrage.

Erfahrung:

Als Übersetzerin und Dolmetscherin tätig.

Erfahrungen als Dolmetscherin auf internationalen Messen (ExpoReal, Bauma, Bau, transport logistik u.a.), bei Round Tables, beispielsweise im Rahmen der Moskauer Wirtschaftstage in Bayern (Themen: Verkehrsleitsysteme, Nanotechnologie), beim Schiedsgericht der Internationalen Handelskammer ICC und anderen Veranstaltungen.

Dolmetschen für die Bayerische Regierung, die Regierung der Stadt Moskau, große international tätige deutsche Konzerne und zahlreiche mittelständische Unternehmen Russland und Deutschlands.

Übersetzung von Bedienungs- und Installationsanleitungen, Präsentationen, Prospekten, Urkundenübersetzungen u. a.

Ich würde mich sehr freuen, auch Sie künftig zu meinen Kunden zählen zu dürfen!

T. Ushakova

